

FROM NEW VALUES TO NEW AESTHETICS

*Turning Points in
Modern Arabic Literature*

*Proceedings of the 8th EURAMAL Conference, 11-14 June, 2008
Uppsala / Sweden*

Vol. II: Postmodernism and Thereafter

edited by

Stephan Guth and Gail Ramsay

Harrassowitz 2011

Printed with the kind support of:

European Association for Modern Arabic Literature (EURAMAL)

Department for Culture Studies and Oriental Language / Institutt for kulturstudier og orientalske
språk (IKOS), Universitetet i Oslo

Contents – Table des matières

VOLUME II *Postmodernism and Thereafter*

STEPHAN GUTH & GAIL RAMSAY	
Preface	9
RANDA ABOU-BAKR	
Egyptian Colloquial Poetry: A Neglected ‘Genre’?	13
MARIA AVINO	
Iraqi Female Fictional Literature and the Construction of a New National Identity	33
SOBHI BOUSTANI	
L’écriture intime et les nouvelles formes d’expression dans le roman arabe moderne: Le cas de <i>Maryam al-hakāyā</i> de ‘Alawiyyah Şubḥ	45
ISABELLA CAMERA D’AFFLITTO	
Deux écrivains yéménites devant l’impasse de la modernité: Wajdī al-Ahdal et Samīr ‘Abd al-Fattāḥ	57
PETER DOVÉ	
Esthétique du paysage dans <i>Il était une fois un vieux couple heureux</i> et <i>Légende et vie d’Agoun’chich</i> de Mohammed Khaïr-Eddine	65
GONZALO FERNÁNDEZ PARRILLA	
Breaking the Canon: Zafzaf, Laroui and the Moroccan Novel	75
KATIA GHOSN BADDOURA	
Déconstruction des grands récits chez Elias Khoury	85
STEPHAN GUTH	
Between <i>‘Awdat al-rūḥ</i> and <i>Imārat Ya‘qūbiyān</i> : What Has Changed in Community Narratives?	95
SABRY HAFEZ	
The Aesthetics of the Closed Horizon: The Transformation of the City and the Novel in Egypt since 1990	109

Contents – Table des matières

CHRISTIAN JUNGE	
Emotion in Postmodernism and Beyond: Autobiographic Metafiction in Two Egyptian Novels of the 1990s (Nūrā Amīn and Muṣṭafā Dhikrī)	139
STEPHAN MILICH	
Conceptions and Representations of History in Modern Iraqi Fiction	167
ASTRID OTTOSSON AL-BITAR	
Narratives from a Transnational Community: Representations of the Other and the Self in two Iraqi novels in Sweden	187
TETZ ROOKE	
The Emergence of the Arabic Bestseller: Arabic Fiction and World Literature	201
PAOLA VIVIANI	
A First Approach to <i>Dafātir al-qurbāt</i> by Khālid Khalīfah	215
BATOUL WELLNITZ	
Le désordre des “sens”: les je(ux) des instances énonciatives: A propos de la trilogie de Aḥlām Mustaghānimī (<i>Dhākirat al-jasad, Fawḍā al-ḥawāss</i> et <i>Ābir sarīr</i>)	229
Notes on Contributors	243

